



SAINT FRANCIS OF ASSISI CATHOLIC CHURCH

PARROQUIA DE SAN FRANCISCO DE ASÍS

LLC Series 221

December 22, 2024

PARISH STAFF

Rev. Omar Ontiveros, Pastor
Rev. Juan Garcia, Vicar
Deacon Vicente Vázquez
Deacon Julio Palomino
Adriana Perez, Secretary
Yaneli Sandoval, Finance
Luis Velasco, DRE Español
Angela Robles, DRE English

ADDRESS

DIRECCIÓN POSTAL
65 East 500 North
Orem, UT 84057

PHONE / TELÉFONO
801-221-0750

WEBSITE / SITIO WEB
www.oremstfrancis.org

EMAIL
CORREO ELECTRÓNICO
parish@oremstfrancis.org

OFFICE HOURS

HORARIO DE OFICINA
Monday through Friday
De lunes a viernes:
9:00 AM - 4:00 PM
Friday closed from 11 am to
12 pm

MASS SCHEDULE (ENGLISH)

Daily: Monday-Friday 10 AM
Sunday: Saturday 5:00 PM,
Sunday 8:00 & 10:00 AM.

HORARIO DE MISA (ESPAÑOL)

Diaría: De lunes a viernes
6 pm
Dominical: sábado 6:30 PM,
domingo 12:00 y 2:00 PM

CONFESSIONS CONFESIONES

Tuesday and Thursday
4:45 PM to 5:50 pm
Martes y Jueves
4:45 a 5:50 pm

FOURTH SUNDAY OF ADVENT CUARTO DOMINGO DE ADVIENTO



The Jubilee Year of Hope 2025 is a special holy year declared by Pope Francis for the Catholic Church. It is a time for forgiveness, reconciliation, and renewal of faith. The theme chosen by the Pope is "Pilgrims of Hope."

Key aspects of this Jubilee Year include:

- **Start Date:** The Jubilee Year begins on Christmas Eve, December 24, 2024, with the opening of the Holy Door at St. Peter's Basilica. In our diocese, it will start on December 29 with a mass at the Cathedral.
- **Focus on Hope:** It emphasizes fostering hope in a world facing challenges like war, the aftermath of the COVID-19 pandemic, and the climate crisis.
- **Pilgrimage:** The faithful are encouraged to make pilgrimages to Rome and other holy sites, symbolizing their spiritual journey. Our church of St Francis of Assis has been chosen to be a pilgrimage center for those who would like to obtain indulgences.
- **Holy Door:** The Holy Door at St. Peter's Basilica and other major basilicas will be opened, allowing pilgrims to gain indulgences.
- **Acts of Mercy:** Catholics are called to practice acts of mercy and charity throughout the year.

El Año Jubilar de la Esperanza 2025 es un año santo especial declarado por el Papa Francisco para la Iglesia Católica. Es un tiempo de perdón, reconciliación y renovación de la fe. El lema elegido por el Papa es "Peregrinos de la Esperanza".

Aspectos clave de este Año Jubilar incluyen:

- **Fecha de inicio:** En nuestra diócesis comienza el 29 de diciembre en la Catedral con una misa.
- **Enfoque en la Esperanza:** Se enfatiza el fomento de la esperanza en un mundo que enfrenta desafíos como la guerra, las secuelas de la pandemia de COVID-19 y la crisis climática.
- **Peregrinación:** Se anima a los fieles a realizar peregrinaciones a Roma y otros lugares santos, simbolizando su viaje espiritual. Nuestra parroquia de San Francisco de Asís ha sido escogida para ser centro de peregrinación y ganar indulgencias.
- **Puerta Santa:** Se abrirá la Puerta Santa en la Basílica de San Pedro y otras basílicas principales, lo que permitirá a los peregrinos obtener indulgencias.
- **Obras de Misericordia:** Se llama a los católicos a practicar obras de misericordia y caridad durante todo el año.



**MASS INTENTIONS
INTENCIONES DE MISA
Fourth Sunday of Advent
IV Domingo de Adviento**

SUNDAY/DOMINGO

8:00 AM (English) B-Day of Marlene Lopez.
10:00 AM (English) For the repose of the soul of Barbara Tally, Robert Niccoli, and for all souls in purgatory.
12:00 PM (Español) Por la familia de Valdivia Alarcon.
2:00 PM (Español) B-Day of Alex Pulido, por la familia Rocha Castañeda, por el Eterno Descanso de Pedro Rocha Miltran, Hector Aceveda, Mey Rivas, Maria del Refugio Ruiz Andrade, Salvador Arellano Maciel, y por las animas del purgatorio.

MONDAY/LUNES

Malachi 3:1-4, 23-24; Luke 1:57-66
10:00AM (English)
6:00 PM (Español) For the repose of the soul of Victoria Ramirez.

TUESDAY/MARTES

Samuel 7:1-5, 8b-12, 14a, 16; Luke 1:67-79
6:30 PM (English) B-Day of Lilly Martinez, for the repose of the soul of Beth Johnson.
8:30 PM (Español) B-Day of Martin Valera, and For the repose of the soul of Victoria Gomez Urrutia,

WEDNESDAY/MIÉRCOLES

THE NATIVITY OF THE LORD/ NATIVIDAD DEL SEÑOR
10:00 AM (English)
12:00 NOON (Español)

THURSDAY/JUEVES

Acts of the Apostles 6:8-10, 7:54-59; Matthew 10:17-22
10:00 AM (English) NO MASS.
6:00 PM (Español) NO MISA.

FRIDAY/VIERNES

John 1:1-4; John 20:1a & 2-8
10:00 AM (English) B-DAY of Angela Robles.
6:00 PM (Español) NO MISA..

SATURDAY/SABÁDO

John 1:5-2:2; Matthew 2:13-18
5:00 PM (English)
6:00 PM (Español)



INFORMATION IN ENGLISH

CHRISTMAS CELEBRATION SCHEDULE 2024

CHRISTMAS EVE DECEMBER 24TH

10:00 am NO MASS
4:30 pm to 6:00 pm Confessions
6:30 pm Christmas Eve English Mass
8:30 pm Misa de nochebuena en español

CHRISTMAS DAY, DECEMBER 25TH

10:00 am English Mass
12:00 pm Spanish Mass
6:00 pm NO MASS

Thursday, December 26th / CHURCH CLOSED

10:00 AM NO MASS
5:00 PM NO CONFESSIONS
6:00 PM NO SPANISH MASS

FRIDAY, DECEMBER 27TH

10:00 AM BILINGUAL MASS
6:00 PM NO MASS

SATURDAY, DECEMBER 28TH

5:00 PM ENGLISH MASS
6:30 PM SPANISH MASS

SUNDAY, DECEMBER 29TH / HOLY FAMILY

8:00 AM ENGLISH MASS
10:00 AM ENGLISH MASS
12:00 PM SPANISH MASS
2:00 PM SPANISH MASS

MONDAY, DECEMBER 30TH / CHURCH CLOSED

10:00 AM MASS CANCELLED
6:00 PM SPANISH MASS CANCELLED

TUESDAY, DECEMBER 31ST

10:00 AM BILINGUAL MASS
CHURCH CLOSED AFTER MASS
5:00 PM NO CONFESSIONS
6:00 PM NO MASS

WEDNESDAY, JANUARY 1, 2025 / MARY, MOTHER OF GOD / NEW YEAR'S. Day of Obligation

11:00 AM BILINGUAL MASS (Church closed after mass)
6:00 PM NO MASS

OFFICE CLOSED FROM DECEMBER 24TH TO JANUARY 1, 2025

Merry Christmas to all parishioners of Saint Francis of Assisi! May the peace and joy of Christ's birth fill your hearts and homes this Christmas season. We wish you a blessed celebration surrounded by loved ones.

INFORMACIÓN EN ESPAÑOL

MISAS DE NAVIDAD 2024

NOCHEBUENA / MARTES 24 DE DICIEMBRE

10:00 AM NO HAY MISA
4:30 PM A 6:00 PM TENEMOS CONFESIONES
6:30 PM MISA EN INGLES
8:30 PM MISA DE NOCHEBUENA EN ESPAÑOL

DIA DE NAVIDAD / MIERCOLES 25 DE DICIEMBRE

10:00 AM, MISA EN INGLES
12:00 PM MISA EN ESPAÑOL
6:00 PM MISA CANCELADA

JUEVES 26 DE DICIEMBRE / IGLESIA CERRADA

10:00 AM NO HAY MISA
5:00 PM CONFESIONES CANCELADAS
6:00 PM MISA CANCELADA

VIERNES 27 DE DICIEMBRE

10:00 AM MISA BILINGUE
6:00 PM MISA CANCELADA

SABADO 28 DE DICIEMBRE

5:00 PM MISA EN INGLES
6:30 PM MISA EN ESPAÑOL

DOMINGO 29 DE DICIEMBRE / LA SAGRADA FAMILIA

8:00 AM MISA EN INGLES
10:00 AM MISA EN INGLES
12:00 PM MISA EN ESPAÑOL
2:00 PM MISA EN ESPAÑOL

LUNES 30 DE DICIEMBRE / IGLESIA CERRADA

10:00 AM MISA CANCELADA
6:00 MISA CANCELADA

MARTES 31 DE DICIEMBRE

10:00 AM MISA BILINMGUE
IGLESIA CERRADA DESPUES DE MISA
5:00 PM CONFESIONES CANCELADAS
6:00 PM MISA CANCELADA

MIERCOLES 01 DE ENERO 2025 (Precepto)

MARIA, MADRE DE DIOS / AÑO NUEVO 2025

11:00 AM MISA BILINGUE (Iglesia cerrada despues)
6:00 PM NO HAY MISA

LA OFICINA ESTARA CERRADA 24 DE DICIEMBRE AL 01 DE ENERO 2025

Feliz Navidad a todos los feligreses de San Francisco de Asís!
Que la paz y la alegría del nacimiento de Cristo llenen sus corazones y hogares en esta Navidad. Les deseamos una bendita celebración rodeados de sus seres queridos.



Eucharistic Adoration Chapel

The small chapel will be available for Adoration Monday, Tuesday, Wednesday & Friday from 9 am to 5 pm. Thursdays in the main church. Spend time in prayer before the Blessed Sacrament. The entrance will be by the vestibule door inside the church.

Capilla de Adoración al Santísimo

La capilla pequeña estará disponible lunes, martes, miércoles y viernes de 9 am a 5 pm para la adoración al Santísimo. Jueves en la iglesia principal. Ven a pasar un tiempo en oración ante el Santísimo expuesto. La entrada será por el vestíbulo dentro de la iglesia.

Support St. Francis of Assisi Parish!

Donate securely and easily via QR code. Scan & Give Today!

¡Apoya a la Parroquia de San Francisco de Asís! Dona de forma segura y sencilla a través de un código QR. ¡Escanee y haga su donación hoy!



PLEASE PRAY FOR:

ALL OUR MILITARY TROOPS, KENNETH CARTER, RANDY JAHNER, HELENE GAGNON, PILAR, AND CARMEN CARRILLO, MELANY G. BOWEN, SAM BARBER JR., MARYANN LIDDIARD, MAX KEELE, RONDA WEAVER, KIKI BROWN WHITE, DAVID SUMMERS, CITLALI GOMEZ, HARDY FAMILY, CARLSON FAMILY, DALLAS KUMMER, DAWN SUMMERS, PABLO DAVILA, MADELINE ALISPACH, SHELLY ROLEY FAMILY, CHARMAIN MICHEL, AUSTIN HARDMAN & FAMILY, RICHARD LARSON, SANDRA VALENCIA, CHRISTIAN TERRY, GARY BOWEN, LARRY HIRSCHI, OTTO BELVEDERE, LOUISE KALKBRENNER, YSABELLE DOHSE, JOSE HERRERA, KELLY HOFFMANN, TOM KENNEDY, ALAN GUADAGNOLI, AMELIA SWISHER, TERRI LYNN, LEESA DUNN & FAMILY, CISCO FERNANDEZ, JOYCE RAINALDI, THE TRUJILLO FAMILY, CARL BREWER, CLAIR SALLY MIRANDA, JOSE ASUNCION PEREZ, FRANK, DANIELLE WELSH, DOUG BRUETTE, LISA PENNELNI, SUSAN CROUDER, TINA, MARK MARTINEZ, KALISHA NEILSON, LUPITA CAMBRAY, PHYLLIS RIVERA, SUE OPSITNIK AND FAMILY.

Medicare . Seguros de Salud . Últimos Gastos



RAMONA LEDEZMA
 Licensed Agent #19326064
 Parroquiana

Tel. (801) 410-2425
 insureaide@gmail.com



We do not offer every plan available in your area. Currently we represent six organizations which offer 38 products in your area. Please contact Medicare.gov, 1-800-MEDICARE, or your local State Health Insurance Program to get information on all of your options.

UTAH - NEVADA - ARIZONA - TEXAS



Sandwich Mexican Style • Torta Cubana
 Alambre • Toluqueña • Pambazos • Torta de Chilaquiles
 Plato de Chilaquiles • Quesadillas y mas....
(801) 835-2718 • 590 N. State St. • Orem, UT
Catering Available

In a Wreck?
Get Brett.com

FLICKINGER-BOULTON
 ROBSON-WEEKS

801-500-4000

"We take all Personal Injury cases."



Hablamos Español



Residential & Commercial
 Licensed
 Bonded • Insured

CLEANING SERVICES 801-400-5085
 www.lgcleaningservices4u.com
 Luisa Garrido, Parishioner

Provide for the future.
 Make a plan today.



CATHOLIC FOUNDATION OF UTAH

Nevah Stevenson
 Executive Director
 (801) 456.9306
 nevah.stevenson@dioslc.org

dioslc.org/foundation | Come grow with us.



Lincoln Heritage Funeral Advantage

Déjelos con amor.
 No con deudas.

Yardely Marquina | 786-306-5327



SAFETY & EMISSIONS GAR-CAR
 AUTOMOTIVE LLC
 AUTOELECTRIC & MECHANIC
 Moises Garcia - Certified Technician
 Ph: 801-735-6443 • 801-226-2985
 220 w 990 N., Orem, UT 84057
\$5 OFF ANY REPAIRS WITH THIS AD.



10 LIMOUSINES TO CHOOSE FROM

Making Wonderful Memories

PROMS, QUINCEAÑERAS, AIRPORT TRIPS, MISSIONARY RETURNS,
 CONCERTS, WEDDINGS, ANNIVERSARIES, BIRTHDAYS

801-375-0000




WHEELER & SUNDBERG
 Funeral Homes

OREM LOCATION:
 495 S. STATE STREET + OREM
 801-225-1530

TOROTAXES

Preparadores de Taxes
 Preparación de documentos de migración
 Registro de empresas

801-921-9356 • www.torotaxes.com
 1187 N 1200 W Suite 6 • Orem, UT

KW WESTFIELD
 KELLERWILLIAMS, REAL ESTATE

Bibiana Ruiz - Realtor
 Hablo Español - Parishioner
 BRuizRealtor@gmail.com
 801-616-2303
 998 N 1200 W • Orem, UT 84057
 BibianaRuizRealtor.kw.com



LET'S GROW YOUR BUSINESS
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Anthony Osmun

aosmun@4lpi.com • (801)-804-8557 x8557

FLYING SCISSORS SALON
 801.726.5619
 SE RENTAN ESTACIONES
 PARISHIONER
 112 NORTH MAIN ST. • SPANISH FORK, UTAH

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™ CALL NOW!

- Ambulance/Police
- Family/Friends
- GPS & Fall Alert

800.808.9294
 md-medalert.com

As Low As **\$19⁹⁵** /mo.



SPECIAL NEW SET OF NAILS 15% OFF!
 FOR APPOINT TEXT OR CALL
801-360-2525
 Maily
D'Elegant Salon



DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.


Visit Ipicommunities.com




Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator



¿QUIERES PROTECCIÓN, PERMISO Y PAPELES®?

¡Yo quiero que el próximo MILAGRO SEA EL TUYO!™



Abogada Alexandra
 Abogada de Inmigración

ESCANEA y AGENDA tu consulta.

LLAMA AHORA AL
(435) 216 9721




NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit www.parishesonline.com



SUPPORT OUR ADVERTISERS!

LEE'S ROOFING & SIDING

New Roofing Shingles, Tear Offs
 Exterior Siding, Fascia, and Gutters
 Repairs, Repairs, Repairs
 Senior and Veteran Discounts - Free Estimate
801-560-0047 793 W Bayport Way • Salt Lake City

Involucrado en un accidente de auto?
 Yo le puedo ayudar! Llame ahora por una consulta gratis.
Involved in an auto accident?
 I can help you! Call now for a free consultation.

ROBERTO HERNANDEZ
 The Law Offices of Roberto Hernandez, PLLC
 491 West 5300 South, Murray, UT 84123
www.HernandezInjuryLaw.com • 801-590-3275

